

Contenu - Content - Inhalt

I. Session d'ouverture – Opening – Eröffnung

Preface 11

Roland Norer

Allocution d'ouverture – Opening Adress – Eröffnungsansprache 13

Geoff Whittaker

Mot de Bienvenue – Welcome Address – Willkommensansprache 17

Alex Carson-Taylor

Discours de Bienvenue – Welcome Speech – Grußwort 19

Dave Cowan

Introduction scientifique – Scientific Introduction –
Wissenschaftliche Einführung 23

Roland Norer

II. Commission I – Kommission I

Questionnaire de la Commission I – Questionnaire of Commission I
– Fragebogen der Kommission I 29

Rapport général de la Commission I 41

Alicia Epstein

General Report of Commission I 59

Alicia Epstein

Generalbericht der Kommission I 75

Alicia Epstein

Conclusions de la Commission I – Conclusions of Commission I – Schlussfolgerungen der Kommission I	95
---	----

III. Commission II – Kommission II

Questionnaire de la Commission II – Questionnaire of Commission II – Fragebogen der Kommission II	105
--	-----

Rapport général de la Commission II <i>Catherine Taskis</i>	115
--	-----

General Report of Commission II <i>Catherine Taskis</i>	125
--	-----

Generalbericht der Kommission II <i>Catherine Taskis</i>	133
---	-----

Conclusions de la Commission II – Conclusions of Commission II – Schlussfolgerungen der Kommission II	145
--	-----

IV. Commission III – Kommission III

Questionnaire de la Commission III – Questionnaire of Commission III – Fragebogen der Kommission III	155
---	-----

Rapport général de la Commission III <i>Aneta Suchoń</i>	173
---	-----

General Report of Commission III <i>Aneta Suchoń</i>	201
---	-----

Generalbericht der Kommission III <i>Aneta Suchoń</i>	225
--	-----

Conclusions de la Commission III – Conclusions of Commission III – Schlussfolgerungen der Kommission III	255
---	-----

V. Colloque – Colloquium – Kolloquium

Introduction	263
A. Opening remarks	265
<i>Roland Norer</i>	
B. Preliminary reflections	267
<i>Christian Busse</i>	
C. The concept across the United Kingdom	275
<i>Ludivine Petetin</i>	
D. England	281
<i>Michael Cardwell</i>	
E. The concept across the European Union	287
<i>Rudolf Mögele</i>	
F. The Netherlands – The new CAP from a Dutch perspective	301
<i>Jeroen Rheinfeld</i>	
G. Concluding remarks	305
<i>Christian Busse, Rudolf Mögele, Ludivine Petetin</i>	

VI. Rapport de Synthèse – Synthesis Report – Synthesebericht

Rapport de Synthèse	309
<i>Roland Norer</i>	
Synthesis Report	333
<i>Roland Norer</i>	
Synthesebericht	355
<i>Roland Norer</i>	

**VII. *Liste des Rapports nationaux – List of National Reports –
Liste der Landesberichte***

Liste des Rapports nationaux – List of National Reports – Liste der Landesberichte	381
--	-----